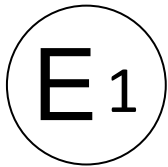




# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg



## Mitteilung

ausgestellt von:

**Kraftfahrt-Bundesamt**

über die Erweiterung einer Genehmigung für einen Typ eines Sicherheitsverglasungswerkstoffs nach der Regelung Nr. 43 einschließlich Änderung Nr. 01 Ergänzung 07

## Communication

issued by:

**Kraftfahrt-Bundesamt**

concerning the extension of an approval of a type of safety glazing material pursuant to Regulation No. 43 including amendment No. 01 supplement 07

Genehmigungsnummer: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

Approval number:

1. Klasse des Sicherheitsverglasungswerkstoffs:  
Class of safety glazing material:  
**V-X/B**
2. Beschreibung des Verglasungstyps:  
Description of the type of glazing:  
**Siehe Anlage 7 und Anlagen 8**  
**See addendum 7 and addenda 8**
3. Fabrik- oder Handelsmarken:  
Trade name or marks:  
**↪ DOMETIC**
4. Name und Anschrift des Herstellers:  
Manufacturer's name and address:  
**Dometic Germany Krautheim GmbH**  
**DE-57074 Siegen**
5. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Vertreters des Herstellers:  
If applicable, name and address of manufacturer's representative:  
**Entfällt**  
**Not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Genehmigungsnummer: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

Approval number:

6. Zur Genehmigung vorgelegt am:  
Submitted for approval on:  
**13.02.2020**
7. Verantwortlicher Technischer Dienst für die Genehmigungsprüfung:  
Technical service responsible for conducting approval tests:  
**Prüflaboratorium für Sicherheitsglas im Materialprüfungsamt Nordrhein-Westfalen  
DE-44285 Dortmund**
8. Datum des Gutachtens des Technischen Dienstes:  
Date of test report issued by that service:  
**Entfällt  
Not applicable**
9. Nummer des Gutachtens des Technischen Dienstes:  
Number of test report issued by that service:  
**Entfällt  
Not applicable**
10. Die Genehmigung wird **erweitert**  
Approval is **extended**
11. Grund (Gründe) für die Erweiterung der Genehmigung:  
Reason(s) for extension of approval:  
**Der Name des Herstellers wurde geändert  
Manufacturer's name was changed**
12. Bemerkungen:  
Remarks:  
**Diese Genehmigung nach der ECE-Regelung Nr. 43 betrifft nicht den Einbau des  
Sicherheitsglases.  
This approval pursuant Regulation No. 43 does not concern the installation of  
safety-glass pane.**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Genehmigungsnummer: **E1\*43R01/07\*2496\*03**  
Approval number:

13. Ort: **DE-24932 Flensburg**  
Place:
14. Datum: **17.06.2020**  
Date:
15. Unterschrift: **Im Auftrag**  
Signature:

*N. Rehders*  
Nadja Rehders



16. Die Liste der Unterlagen, die bei der Genehmigungsbehörde hinterlegt und auf Verlangen verfügbar ist, liegt dieser Mitteilung bei.  
The list of documents filed with the administrative service which has granted approval and available on request is annexed to this communication.

Anlagen:  
Enclosures:  
**Gemäß Inhaltsverzeichnis**  
**According to Index**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

## Anlage 7 gemäß Anhang 1 der ECE R43

Addendum 7 pursuant to annex 1 of the Regulation No. 43

### Mehrscheiben-Isolierglaseinheiten

(Haupt- und sekundäre Merkmale nach Anhang 12 oder Anhang 16 der Regelung Nr. 43)

#### **Double-glazed units**

(Principal and secondary characteristics as defined in annex 12 or annex 16 to Regulation No. 43)

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

Hauptmerkmale

Principal characteristics

Aufbau der Isolierglaseinheiten:

Composition of double-glazed units:

**Asymmetrisch**

**Asymmetrical**

Nennbreite des Zwischenraums (mm):

Nominal thickness of the gap (mm):

**15 - 24**

Verfahren des Zusammenbaus:

Method of assembly:

**Verschweißt**

**Welded**

Typ eines jeden Glases wie in den Anhängen 5, 7, 9, 11 oder 14 beschrieben:

Type of each glass as defined in annexes 5, 7, 9, 11 or 14:

**Scheiben aus starrem Kunststoff nach Anhang 14**

**Rigid plastic panes as defined in annex 14**

Beigefügte Dokumente:

Documents attached:

**2 x Anlage 8**

**2 x addendum 8**

Bemerkungen:

Remarks:

**Entfällt**

**Not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

**Anlage 8 gemäß Anhang 1 der ECE R43**  
**Addendum 8 pursuant to annex 1 of the Regulation No. 43**

## **Scheiben aus starrem Kunststoff**

(Haupt- und sekundäre Merkmale nach Anhang 14 der Regelung Nr. 43)

### **Rigid plastics panes**

(Principal and secondary characteristics in accordance with annex 14 to Regulation No. 43)

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

Hauptmerkmale

Principal characteristics

Chemische Bezeichnung des Werkstoffes:

Chemical designation of the material:

**Polymethylmethacrylat (PMMA)**

**Polymethylmethacrylate (PMMA)**

Klassifizierung des Werkstoffes durch den Hersteller:

The classification of the material by the manufacturer:

**V-X/B**

Herstellungsverfahren:

Process of manufacture:

**Extrudiert**

**Extruded**

Form und Abmessungen (mm):

Shape and dimensions (mm):

**Verformt, siehe Anlage 1 des Prüfzeugnisses zur Genehmigungsnummer**

**E1\*43R01/07\*2496\*02**

**Deformed, see enclosure 1 of the test report of the approval no. E1\*43R01/07\*2496\*02**

Nennstärke (mm):

Nominal thickness (mm):

**2,7**

Färbung des starren Kunststoffwerkstoffes:

Colouring of the rigid plastic material:

**Hellgrau oder mittelgrau**

**Light grey or middle grey**

Art und Typ der Oberflächenbeschichtung:

Nature and typ of surface coating:

**Entfällt**

**Not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

Sekundäre Merkmale  
Secondary characteristics

Vorhandensein von elektrischen Leitern:  
Conductors incorporated:

**Nein**

**No**

Bemerkungen:

Remarks:

**Außenscheibe**

**Outer sheet**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

**Anlage 8 gemäß Anhang 1 der ECE R43**  
**Addendum 8 pursuant to annex 1 of the Regulation No. 43**

**Scheiben aus starrem Kunststoff**

(Haupt- und sekundäre Merkmale nach Anhang 14 der Regelung Nr. 43)

**Rigid plastics panes**

(Principal and secondary characteristics in accordance with annex 14 to Regulation No. 43)

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

Hauptmerkmale

Principal characteristics

Chemische Bezeichnung des Werkstoffes:

Chemical designation of the material:

**Polymethylmethacrylat (PMMA)**

**Polymethylmethacrylate (PMMA)**

Klassifizierung des Werkstoffes durch den Hersteller:

The classification of the material by the manufacturer:

**V-X/B**

Herstellungsverfahren:

Process of manufacture:

**Extrudiert**

**Extruded**

Form und Abmessungen (mm):

Shape and dimensions (mm):

**Plan, siehe Anlage 1 des Prüfzeugnisses zur Genehmigungsnummer**

**E1\*43R01/07\*2496\*02**

**Flat, see enclosure 1 of the test report of the approval no. E1\*43R01/07\*2496\*02**

Nennstärke (mm):

Nominal thickness (mm):

**2,6**

Färbung des starren Kunststoffwerkstoffes:

Colouring of the rigid plastic material:

**Farblos**

**Colourless**

Art und Typ der Oberflächenbeschichtung:

Nature and typ of surface coating:

**Entfällt**

**Not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

Sekundäre Merkmale  
Secondary characteristics

Vorhandensein von elektrischen Leitern:  
Conductors incorporated:

**Nein**

**No**

Bemerkungen:

Remarks:

**Innenscheibe**

**Inner sheet**





# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

Zu: E1\*43R01/07\*2496\*03

To:

## Erklärung über die Einhaltung der Anforderungen hinsichtlich der Übereinstimmung der Produktion gemäß dem Übereinkommen von 1958

### Statement of compliance with the conformity of the production requirements of the 1958 Agreement

1. Name des Herstellers:  
Manufacturer's name:  
**Dometic Germany Krautheim GmbH**  
**DE-57074 Siegen**
2. Datum der Anfangsbewertung:  
Date of the initial assessment:  
**26.04.1995**
3. Datum aller durchgeführten Überwachungstätigkeiten:  
Date of any surveillance activities:  

Aktenzeichen	Datum der Begehung	Genehmigungsnummer
Register number	Date of inspection	Approval number

  
CoP-Q:  
**Entfällt**  
**Not applicable**  
  
CoP-P:  
**Entfällt**  
**Not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

Zu: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

To:

## Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen Index to the information package

Ausgabedatum: **07.06.2017**                      Letztes Änderungsdatum: **17.06.2020**  
Date of issue:    Last date of amendment:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung  
Collateral clauses and instruction on right to appeal

Prüfbericht(e) Nr.:	Datum:
Test report(s) No.:	Date:
<b>41 0007715</b>	<b>28.04.2017</b>
<b>41 0007915</b>	<b>27.10.2017</b>
<b>41 0008280</b>	<b>25.02.2019</b>

Beschreibungsbogen Nr.:	Datum:
Information document No.:	Date:
<b>Entfällt</b>	
<b>Not applicable</b>	

Liste der Änderungen:	Datum:
List of modifications:	Date:
<b>Entfällt</b>	
<b>Not applicable</b>	



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

Nummer der Genehmigung: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

- Anlage -

## Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

### Nebenbestimmungen

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten - auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung sowie die Maßnahmen zur Übereinstimmung der Produktion, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck Proben entnehmen oder entnehmen lassen. Dem Kraftfahrt-Bundesamt und/oder seinen Beauftragten ist ungehinderter Zutritt zu Produktions- und Lagerstätten zu gewähren.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Approval No.: **E1\*43R01/07\*2496\*03**

- Attachment -

## **Collateral clauses and instruction on right to appeal**

### **Collateral clauses**

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt may check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval at any time. In particular this means the compliant production as well as the measures for conformity of production. For this purpose samples can be taken or have taken. The employees or the representatives of the Kraftfahrt-Bundesamt may get unhindered access to the production and storage facilities.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

### **Instruction on right to appeal**

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg.**